



DISCOURS DU BUDGET 2022-2023

L'honorable Donna Harpauer

Vice-première ministre et ministre des Finances

Le 23 mars 2022

Le discours prononcé fait foi

INTRODUCTION

Monsieur le Président et chers collègues et invités...

Après deux années à prononcer ce discours devant une Chambre sans invités...

Sans les membres de nos familles ni amis...

Sans les leaders de nos collectivités, de nos Premières Nations, des Métis et des secteurs privé et public...

C'est un réel plaisir d'accueillir tout le monde de nouveau devant notre Assemblée législative.

Je tiens à vous remercier pour votre présence ici aujourd'hui et à vous souhaiter bon retour.

Les deux dernières années ont été difficiles et interminables pour chacun d'entre nous.

Mais, aujourd'hui, la vie reprend enfin son cours...

En Saskatchewan, cela signifie une économie forte et prospère, la création de nouveaux emplois...

Et la promesse de la part de votre gouvernement d'offrir des services gouvernementaux de haute qualité qui rehaussent la qualité de vie de tout un chacun dans notre belle et grande province.

La Saskatchewan est de retour sur la bonne voie.

Notre économie est de retour sur la bonne voie.

Trente mille nouveaux emplois ont été créés au cours de la dernière année seulement...

Et la Saskatchewan enregistre le deuxième taux de croissance de l'emploi le plus élevé au Canada jusqu'à maintenant en 2022.

Les finances de la Saskatchewan sont de retour sur la bonne voie elles aussi.

Nous avons en effet réduit de beaucoup le déficit et sommes en voie de rétablir l'équilibre budgétaire d'ici 2026.

Notre capacité à offrir les meilleurs services gouvernementaux qui soient à la population saskatchewanaise est, elle aussi, de retour sur la bonne voie.

Monsieur le Président, le Budget 2022-2023 consolidera et protégera la Saskatchewan grâce à des investissements records dans les soins de santé, l'éducation, les services sociaux et la protection de sa population et de ses immobilisations.

Santé

Les investissements prévus dans ce budget réduiront les listes d'attente en chirurgie, qui se sont allongées ces deux dernières années pendant que beaucoup de nos fournisseurs de soins de santé et de nos ressources se concentraient à la réponse à la pandémie.

Un financement accru de 21,6 millions de dollars dans le budget permettra de s'attaquer aux listes d'attente en chirurgie et de financer des milliers de chirurgies supplémentaires cette année...

Il permettra également d'entreprendre la première année d'un plan triennal visant à réaliser le plus grand volume d'interventions chirurgicales de l'histoire de notre province.

Avec ce plan ambitieux, nous espérons revenir aux listes d'attente en chirurgie d'avant la pandémie d'ici la fin de mars 2025.

De plus, notre gouvernement met sur pied un organisme voué au recrutement et au maintien en poste de médecins, de personnel infirmier et d'autres professionnels de la santé.

Ce budget prévoit également la somme de 1,5 million de dollars pour mettre sur pied des initiatives de recrutement, dont un programme d'aide au déménagement et à l'installation, dans le but de faire venir 150 travailleurs de la santé des Philippines.

Nous en sommes à la première année d'un programme de deux ans visant à recruter 300 travailleurs de la santé des Philippines.

Une somme de 3,5 millions de dollars est également prévue dans ce budget pour des initiatives de recrutement et de maintien en poste de médecins, plus particulièrement des médecins de famille pour travailler dans les régions rurales de la province.

Nous augmentons également de 150 le nombre de places dans les programmes de formation du personnel infirmier.

Le budget total en santé se chiffre à 6,8 milliards de dollars, soit une hausse de 4,4 p. 100 par rapport au budget de l'année dernière.

Ce budget accorde à l'Autorité de la santé de la Saskatchewan un financement de 4,2 milliards de dollars cette année, soit une hausse de plus de 277 millions de dollars, ou 7 p. 100, par rapport à l'année dernière.

Une augmentation de 17 millions de dollars dans ce budget aidera nos aînés à vivre dans le confort et la sécurité grâce à un certain nombre d'initiatives importantes, dont les suivantes :

- 4,8 millions de dollars dans les services de soins à domicile;
- 4,1 millions de dollars pour administrer des vaccins antigrippaux à dose élevée aux adultes âgés de plus de 65 ans;
- 1,6 million de dollars pour financer les activités du Northwest Community Lodge à Meadow Lake;
- 6,5 millions de dollars en nouveau financement pour créer 117 nouveaux postes de préposé en soins continus.

Les nouveaux postes de préposé en soins continus porteront le total des deux dernières années à 225.

L'engagement que nous avons pris de créer 300 postes en trois ans sera donc atteint l'année prochaine.

Ce budget prévoit une augmentation de 4,9 millions de dollars pour l'imagerie médicale – les tomodensitogrammes et les imageries par résonance magnétique – afin de réduire les listes d'attente qui se sont allongées pendant la pandémie.

Grâce à ce nouvel investissement, des milliers de patients supplémentaires recevront des services d'imagerie médicale en 2022-2023 par rapport à l'année dernière.

Monsieur le Président, des engagements clés dans ce budget renforceront et étendront les soins hospitaliers et d'urgence dans les collectivités urbaines et rurales.

Le budget prévoit un nouveau financement de 12,5 millions de dollars pour l'aménagement de 11 lits de soins intensifs supplémentaires à l'échelle de la province pendant la première année d'une stratégie de trois ans visant à doter la province de 31 lits de soins intensifs supplémentaires, et ce, afin d'en porter le total à 110 d'ici l'exercice 2024-2025. À l'heure actuelle, la province compte 79 lits.

Une augmentation de 3 millions de dollars permettra de financer 10 nouveaux lits pour les patients souffrant d'affections graves à l'hôpital général de Regina afin de soigner les patients ayant des besoins médicaux plus complexes que les patients occupant un lit traditionnel.

Cette mesure a pour but d'alléger une partie du fardeau sur nos unités de soins intensifs.

Le budget prévoit également 2,2 millions de dollars pour financer des soins plus spécialisés dans l'Unité de soins intensifs néonataux de l'hôpital Victoria de Prince Albert.

Soucieux d'améliorer les services médicaux d'urgence dans les régions rurales et éloignées, notre gouvernement consacre 10,8 millions de dollars de plus dans ce budget pour créer de nouveaux postes dans la profession paramédicale, ce qui comprend des services d'ambulance, des soins paramédicaux de proximité et le programme des premiers intervenants médicaux (Medical First Responder Program).

Dans ce budget, notre gouvernement investit 8 millions de dollars supplémentaires pour des initiatives ciblées en santé mentale et en lutte contre la toxicomanie, ce qui comprend des services de consultation et des thérapies efficaces et plus de mesures de prévention en amont.

Les nouveaux investissements ciblés comprennent un montant de 2,1 millions de dollars pour offrir plus de places dans les centres de traitement de la toxicomanie dans les régions ayant des besoins élevés à l'échelle de la province.

Ces mesures portent l'investissement total en santé mentale et en lutte contre la toxicomanie à l'échelle du gouvernement à 470 millions de dollars en 2022-2023.

Il s'agit de l'investissement le plus important jamais injecté dans les services de santé mentale et de lutte contre la toxicomanie, représentant plus de 7 p. 100 du budget total du ministère de la Santé.

Ce budget prévoit des investissements importants dans la Saskatchewan Cancer Agency, qui voit son budget être bonifié de 15,8 millions de dollars, ou 7,7 p. 100, dans ce budget, ce qui porte sa subvention annuelle à un montant record de 219,8 millions de dollars.

Ce financement sera notamment employé aux fins suivantes :

- médicaments et traitements;
- embauche d'un nouvel oncologue à la tête du programme de formation des résidents en oncologie du College of Medicine;
- expansion du programme de greffe de moelle osseuse (Bone Marrow Transplant Program);
- investissements dans des programmes de dépistage et autres services de première ligne, y compris la possibilité de suivre des traitements plus près de la maison.

Le budget de cette année prévoit 95 millions de dollars pour poursuivre les mesures en cours visant à contrer la pandémie.

Ce financement servira à se procurer de l'équipement de protection individuelle, à maintenir les 58 lits de soins intensifs temporaires à Regina et Saskatoon et à acquitter les coûts relatifs à la rémunération et à l'exploitation engendrés par les pressions sur le système de soins de santé qui devraient se poursuivre tout au long de l'exercice 2022-2023.

Ce budget renforce les services de soins de santé de la Saskatchewan ainsi que les services essentiels offerts par nos travailleurs de la santé à tous les citoyens de la Saskatchewan.

Éducation

Le budget de cette année vient également renforcer l'éducation pour nos enfants et les étudiants postsecondaires.

Les dépenses en éducation à l'échelle du gouvernement s'élèvent à 3,8 milliards de dollars dans le présent budget, ce qui représente une hausse de plus de 47,2 millions de dollars, soit 1,3 p. 100, par rapport à l'année dernière.

Le ministère de l'Éducation appuiera les élèves de la prématernelle à la 12^e année, les jeunes apprenants et le personnel dans les écoles et les garderies grâce à un budget de 2,9 milliards de dollars, soit près de 220 millions de dollars de plus que l'an dernier.

Les 27 divisions scolaires de la Saskatchewan recevront près de 2 milliards de dollars en financement de fonctionnement pour l'année scolaire 2022-2023 – un niveau record et une augmentation de 29,4 millions de dollars par rapport à l'année dernière. Ces fonds permettent de financer entièrement l'augmentation salariale de 2 p. 100 prévue dans la convention collective des enseignants et comprennent un montant supplémentaire de 6 millions de dollars pour des mesures de soutien à l'apprentissage à l'intention des élèves.

Monsieur le Président, un nouveau fonds de 7 millions de dollars dans le présent budget permettra aux divisions scolaires d'embaucher jusqu'à 200 nouveaux adjoints d'enseignement à temps plein pour aider les étudiants et gérer des salles de classe comptant de plus en plus d'étudiants issus de la diversité.

Des services de garde d'enfants abordables, accessibles et de haute qualité constituent une priorité centrale de ce budget.

Ce budget offre aux jeunes familles plus de solutions en matière de services de garde d'enfants.

Le financement alloué à l'apprentissage et la garde des jeunes enfants s'élève à 309,6 millions de dollars et comprend un financement versé par l'entremise des Ententes fédérales-provinciales sur le développement de la petite enfance.

De ce montant, 4,3 millions de dollars seront consacrés à la création de 6 100 nouvelles places en garderie, une initiative qui s'inscrit dans l'objectif de notre gouvernement de créer 28 000 nouvelles places licenciées au cours des cinq prochaines années.

Monsieur le Président, depuis février 2022, les frais demandés aux parents pour la garde de leurs enfants dans une garderie licenciée ont été réduits dans une proportion pouvant aller jusqu'à 50 p. 100.

Le financement de cette année servira à réduire encore plus la part des frais demandée aux parents dès septembre 2022... ce qui contribuera à rendre la vie plus abordable pour les familles de la province.

Le financement consacré à l'éducation préscolaire et aux services de garde comprend également les initiatives suivantes :

- 2,3 millions de dollars pour l'inclusion des enfants handicapés;
- 8 millions de dollars pour l'entretien préventif des garderies;
- 11,4 millions de dollars pour des initiatives de formation et des mesures de soutien à l'intention des éducateurs de la petite enfance.

Le présent budget prévoit également un investissement de 740 millions de dollars dans l'éducation postsecondaire, soit une augmentation de 5,6 millions de dollars.

Cela comprend un montant de 30 millions de dollars pour la deuxième année d'un plan de financement de deux ans totalisant 60 millions de dollars visant à réaliser des priorités conjointes, par exemple la relance après la pandémie, la génération de revenus, la collaboration sectorielle et la réalisation des priorités du *Plan de croissance*.

Monsieur le Président, dans ce budget, nous consacrons un montant additionnel de 4,9 millions de dollars pour augmenter de 150 le nombre de places dans les programmes de formation du personnel infirmier.

Un montant de 684 millions de dollars est également prévu au budget pour des subventions de fonctionnement et d'immobilisation aux établissements postsecondaires, y compris 38 millions de dollars pour des mesures de soutien aux étudiants.

Économie

Notre capacité à investir dans la santé, l'éducation et d'autres services gouvernementaux essentiels est dictée par une économie forte et prospère.

Au cours de la dernière année, la Saskatchewan a attiré un nombre incroyable d'investissements d'envergure de sociétés comme BHP, Richardson International, Viterra, Ceres Global Ag, Cargill, Federated Co-Operatives, AGT Foods et Red Leaf Pulp.

Ces sociétés et d'autres sociétés investissent 13,6 milliards de dollars en Saskatchewan pour la réalisation de projets, dont une nouvelle mine de potasse, la construction de nouvelles usines de trituration de canola et l'agrandissement d'usines existantes, une usine de fabrication de pâte à base de blé, une installation de production de diesel renouvelable, une scierie et bien d'autres encore, qui devraient créer près de 9 000 emplois pendant la phase de construction et 2 330 emplois permanents.

La popularité grandissante des services de diffusion en continu signifie que c'est le moment opportun pour attirer de nouveaux investissements de l'industrie du film et de la télévision en Saskatchewan.

Ce budget prévoit une augmentation importante de 8 millions de dollars du financement alloué au programme de subventions pour la production créative en Saskatchewan (Creative Saskatchewan Production Grant Program) pour l'industrie du film et de la télévision.

Cette augmentation porte le financement total à 10 millions de dollars.

Cet investissement, et l'augmentation attendue de 50 millions de dollars dans la production cinématographique et télévisuelle, se traduira par des millions de dollars injectés par la suite dans l'activité économique annuelle, dont une augmentation marquée des dépenses dans l'industrie hôtelière, durement frappée par la pandémie.

Il se traduira également par une croissance de nos secteurs des technologies de l'information et du numérique.

Cet investissement fera également en sorte que les dollars restent dans la province, puisque seuls la main-d'œuvre, les biens et les services de la Saskatchewan sont admissibles au soutien offert dans le cadre de ce programme.

La période des demandes de subventions pour la production cinématographique et télévisuelle ouvrira ce printemps.

Cette augmentation importante du soutien à la production cinématographique et télévisuelle signifie qu'il y aura beaucoup plus d'activité au Soundstage de Regina.

Monsieur le Président, nous avons récemment perdu un fervent partisan de la croissance économique dans notre capitale et notre province.

Aujourd'hui, je suis ravie d'honorer sa mémoire en rebaptisant ce haut lieu le « John Hopkins Regina Sound Stage ».

Au fur et à mesure que l'économie de la Saskatchewan se rétablit, notre gouvernement continuera de mettre l'accent sur la compétitivité, la recherche de nouveaux marchés, l'augmentation des échanges commerciaux et la croissance des exportations.

Monsieur le Président, ce budget prévoit 3,1 millions de dollars pour financer en intégralité la stratégie en matière de commerce international et d'investissement.

Cette stratégie fait valoir les intérêts économiques de la province à l'étranger et mise sur la collaboration avec différentes parties intéressées, dont le partenariat pour le commerce et les exportations de la Saskatchewan (Saskatchewan Trade and Export Partnership).

Cet investissement finance notre réseau de bureaux international.

Au cours de la dernière année, de nouveaux bureaux commerciaux de la Saskatchewan ont ouvert leurs portes au Royaume-Uni, aux Émirats arabes unis, au Mexique et au Vietnam et viennent s'ajouter à nos bureaux existants au Japon, en Inde, à Singapour et en Chine.

L'expansion de nos marchés d'exportation à l'étranger est synonyme de création de nouveaux emplois et de nouvelles perspectives ici, chez nous.

Nous sommes résolus à diversifier nos marchés et de faire le pont entre les entreprises de la Saskatchewan et les investisseurs et les clients.

Notre gouvernement s'est fixé un objectif ambitieux dans son *Plan de croissance* : augmenter les exportations agroalimentaires à 20 milliards de dollars d'ici 2030.

Même pendant l'année difficile qu'a été 2021, la Saskatchewan a enregistré des exportations agroalimentaires records de 17,5 milliards de dollars, et nous sommes en bonne voie d'atteindre les objectifs que nous nous étions fixés.

Pour accroître notre compétitivité, notre gouvernement a bonifié le programme d'encouragement à valeur ajoutée du secteur agricole de la Saskatchewan (Saskatchewan Value-added Agriculture Incentive) afin d'attirer de nouveaux investissements.

Ce programme et d'autres mesures ont joué un rôle déterminant dans la compétitivité de notre province et ont permis d'attirer des investissements privés de sociétés de partout dans le monde.

Ce budget consacre 338,5 millions de dollars à différents programmes de gestion du risque d'entreprise, dont l'Assurance-récolte, Agri-stabilité, Agri-investissement et l'Assurance des prix du bétail de l'Ouest (Western Livestock Price Insurance), afin de fournir à l'industrie les outils dont elle a besoin pour passer au travers des périodes difficiles, comme une sécheresse, et assurer la viabilité des producteurs à long terme.

Le budget prévoit également 2,5 millions de dollars pour divers projets d'irrigation.

Nous nous sommes donné pour objectif dans notre *Plan de croissance* de développer encore plus nos systèmes d'irrigation et de perfectionner notre gestion des ressources hydriques, l'expansion des superficies irriguées étant l'un des facteurs qui attirent les grands investisseurs dans notre province, comme ceux du secteur de la trituration du canola.

Monsieur le Président, le budget prévoit le versement de 6,7 millions de dollars en recettes supplémentaires générées par les appareils de loterie vidéo aux propriétaires de bars et de restaurants.

Ainsi, à compter du 4 avril, les taux de commission des propriétaires ayant des appareils de loterie vidéo dans leur commerce passeront de 15 p. 100 à 18 p. 100.

Cette bonification des commissions devrait faire grimper les recettes de 33,3 millions de dollars à près de 40 millions de dollars.

Paysage fiscal

Monsieur le Président, une économie forte et prospère, 13 milliards de dollars en nouveaux projets, 30 000 nouveaux emplois créés au cours de la dernière année seulement et le deuxième taux de chômage le moins élevé au Canada sont autant d'indicateurs qui témoignent que l'économie de la Saskatchewan est de retour sur la bonne voie.

Tout comme le sont nos finances provinciales.

Le déficit de cette année devrait se chiffrer à 463 millions de dollars, soit une baisse de plus de 2,1 milliards de dollars par rapport à l'année dernière.

Au cours des trois prochaines années, nous prévoyons des déficits tour à tour plus faibles et un retour à l'équilibre budgétaire en 2026-2027.

Dans le présent budget, les revenus devraient s'élever à 17,2 milliards de dollars, une hausse de 2,7 milliards de dollars par rapport à l'année dernière.

L'élément porteur des revenus plus élevés anticipés est les recettes fiscales, qui atteindront 8,1 milliards de dollars, soit une hausse de 850 millions de dollars par rapport au budget de l'année dernière.

Les recettes générées par les ressources non renouvelables s'élèvent à 2,9 milliards de dollars, ce qui représente une hausse de 1,6 milliard de dollars, en grande partie attribuable aux prix plus élevés anticipés de la potasse et du pétrole propulsés par une demande mondiale plus forte que celle anticipée.

Compte tenu de la volatilité qui règne à l'échelle mondiale et qui rend très difficile la tâche d'anticiper les prix des marchandises, nous avons fondé nos estimations des revenus sur des projections prudentes du prix du pétrole.

Il est trop tôt pour savoir si les prix du pétrole demeureront à ces niveaux élevés pendant longtemps et les répercussions exactes que cela aura sur les revenus.

Nous continuerons de suivre de très près les répercussions sur les revenus et le caractère abordable des prix et prendrons les mesures qui s'imposent en temps voulu.

Cette volatilité extrême des prix des ressources a incité notre gouvernement à se fixer comme objectif de réduire notre dépendance aux recettes tirées de celles-ci.

Ainsi, ce budget comprend un certain nombre de petites mesures liées aux revenus.

À compter du 1^{er} octobre 2022, la taxe de vente provinciale (TVP) sera perçue sur les événements sportifs, les concerts, les entrées dans les musées et au cinéma, les foires, les abonnements dans les centres de conditionnement physique et les droits de jeu au golf, à l'exception des activités à l'intention des enfants et des activités qui relèvent des établissements scolaires et des organismes sans but lucratif.

Cette mesure permettra de percevoir approximativement 10,5 millions de dollars de plus en TVP cette année, et 21 millions de dollars annuellement.

Parallèlement, nous exemptons les livres audio de la TVP puisqu'ils sont utilisés abondamment à des fins éducatives et par les personnes malvoyantes.

Cette dernière mesure privera la province de revenus estimés à 100 000 \$.

Les taux par mille pour la part des impôts fonciers consacrée à l'éducation subissent un léger rajustement qui comprend une diminution de l'écart entre les taux par mille les plus élevés et les plus bas afin qu'ils soient plus équitables pour tous.

Les légères augmentations des taux par mille conjuguées à la croissance de base anticipée devraient générer des revenus avoisinant 20 millions de dollars en 2022-2023.

Les taxes sur les produits du tabac augmentent de 2 cents par cigarette, de 8 cents par gramme et de 1,3 cent par bâton de produit du tabac non combustible.

Les augmentations de taxes sur les produits du tabac entrent en vigueur à minuit ce soir et devraient engendrer 12,1 millions de dollars de plus en revenus annuels.

Le présent budget prévoit des dépenses de 17,6 milliards de dollars en 2022-2023, soit une augmentation de 531 millions de dollars, ou 3,1 p. 100, par rapport à l'an dernier.

Une gestion responsable de ses finances a permis à notre province de se classer au deuxième rang au chapitre de la cote de crédit au pays lorsque les cotes des principales agences de notation sont prises en compte.

Le ratio de la dette nette au PIB de la Saskatchewan figure parmi les plus faibles au Canada, un autre indicateur des solides assises fiscales de notre province.

Aide sociale et services sociaux

Monsieur le Président, notre gouvernement continue de soutenir financièrement les citoyens de notre province qui ont besoin de notre aide.

Le présent budget accorde à l'aide sociale et aux services sociaux un montant de 1,6 milliard de dollars, soit une hausse de près de 67,3 millions de dollars, ou de 4,3 p. 100, par rapport à l'an dernier.

Ce budget consacre 11,4 millions de dollars à la bonification des prestations de soutien au revenu de la Saskatchewan de 30 \$ par mois et des prestations d'aide au logement de jusqu'à 25 \$ par mois.

Un investissement de 20 millions de dollars permettra de lancer une nouvelle mesure visant à encourager l'éducation et la formation qui prévoit le versement de prestations mensuelles pouvant atteindre 200 \$ aux personnes qui souhaitent terminer leur scolarité et leur formation dans leur parcours vers l'emploi.

Monsieur le Président, ce budget prévoit un montant de 3,0 millions de dollars pour la deuxième année d'un engagement de trois ans du gouvernement visant à augmenter les prestations aux aînés à faible revenu par l'entremise du Régime d'assurance-revenu pour les aînés (Seniors Income Plan).

Il s'agit de la septième augmentation que notre gouvernement a apportée au Régime d'assurance-revenu pour les aînés depuis 2008, après 16 années de gel à seulement 90 \$ par mois.

L'augmentation mensuelle de 30 \$ de cette année porte le montant maximal des prestations à 330 \$ par mois à compter de juillet prochain.

D'ici la fin du présent mandat, Monsieur le Président, notre gouvernement aura quadruplé la prestation maximale du Régime d'assurance-revenu pour les aînés, qui n'était que de 90 \$, pour qu'elle atteigne 360 \$ par mois.

Monsieur le Président, ce budget prévoit jusqu'à 11,5 millions de dollars pour le supplément au logement de la Saskatchewan, qui s'inscrit dans la *Stratégie nationale sur le logement*, afin d'aider les personnes à faible revenu à mieux assumer les coûts du logement.

Ce budget accorde un financement pangouvernemental de 679 millions de dollars, soit une augmentation de 464,1 millions de dollars ou 216 p. 100 depuis 2007-2008, aux programmes destinés aux personnes handicapées.

Ce budget continue de faire de la Saskatchewan le meilleur endroit où vivre au Canada pour les personnes handicapées.

Il comprend un montant de 16,7 millions de dollars pour une utilisation accrue du Programme de revenu assuré pour personnes handicapées en Saskatchewan (Saskatchewan Assured Income for Disabilities Program).

Un montant supplémentaire de 8 millions de dollars est prévu dans ce budget pour répondre aux besoins nouveaux et changeants des clients handicapés.

Une augmentation de 273 000 \$ est également prévue pour respecter la troisième année de notre engagement visant à améliorer les services offerts par l'Institut national canadien pour les aveugles et l'organisme Saskatchewan Deaf and Hard of Hearing Services.

En 2022-2023, le ministère des Services sociaux versera plus de 400 millions de dollars en financement à des organismes communautaires.

Cela comprend un financement accru de 8,7 millions de dollars en 2022-2023 pour les fournisseurs de services et les foyers qui travaillent avec des personnes ayant une déficience intellectuelle et les organisations qui soutiennent les enfants, les jeunes et les familles à risque.

Cette augmentation reconnaît le rôle essentiel que jouent les organismes communautaires dans la protection des personnes les plus vulnérables de notre province.

Le budget de cette année comprend une augmentation de 2 p. 100 pour tous les organismes communautaires financés par l'ensemble des ministères en guise de reconnaissance du rôle essentiel qu'ils jouent dans nos collectivités et les services indispensables qu'ils offrent aux citoyens de la Saskatchewan.

Protection des personnes et des biens

Le présent budget prévoit plus de 936,2 millions de dollars pour la protection des personnes et des biens, soit 91,1 millions de dollars, ou 10,8 p. 100, de plus par rapport à l'an dernier.

Les services de police continueront d'évoluer à l'échelle de la province afin de répondre aux besoins de la population de la Saskatchewan.

Ce budget prévoit 50,7 millions de dollars, comparativement à l'année dernière, pour mettre sur pied une unité appelée le « Service de protection provincial » (Provincial Protective Service), qui réunira les agents de la paix provinciaux au sein d'une seule et même structure organisationnelle.

Monsieur le Président, ce budget prévoit de nouveaux investissements importants pour protéger le citoyen, dont 1,6 million de dollars pour mettre sur pied une équipe d'exécution des mandats et de suppression (Warrant Enforcement and Suppression Team) qui cible les délinquants à haut risque faisant l'objet de mandats non exécutés.

Il prévoit également 6,4 millions de dollars pour l'établissement de l'équipe de lutte contre le trafic illégal de la Saskatchewan (Saskatchewan Trafficking Response Team) et 3,2 millions de dollars pour agrandir l'équipe de réduction de la criminalité (Crime Reduction Team)...

Une somme de 222 000 \$ est prévue pour élargir l'unité contre l'exploitation des enfants sur Internet (Internet Child Exploitation Unit) afin de lui permettre de continuer à enquêter sur les crimes et de sévir contre les criminels qui ciblent nos enfants.

Ce budget consacre 4,5 millions de dollars à la stratégie de réduction de la violence liée aux gangs, qui offre des services d'intervention aux personnes qui veulent quitter les gangs et des programmes de lutte contre la toxicomanie dans les établissements correctionnels provinciaux.

Un montant de 94,9 millions de dollars est prévu dans le budget pour l'Agence de sécurité publique de la Saskatchewan, ce qui représente une augmentation de 2,8 millions de dollars par rapport à l'an dernier.

L'Agence investit dans la modernisation de la flotte aérienne de suppression des feux de forêt de la province.

Autres ministères

Les parcs et la beauté naturelle de la Saskatchewan attirent les visiteurs d'ici, dans la province, et de partout dans le monde.

Ce budget prévoit 12,5 millions de dollars pour améliorer les expériences des visiteurs dans nos parcs provinciaux, notamment par des travaux de remise à niveau des réseaux d'alimentation en eau et de modernisation des centres des visiteurs.

Le partage des recettes municipales se chiffre à 262,6 millions de dollars dans ce budget, ce qui contribue à la vigueur des collectivités rurales, urbaines et nordiques en 2022-2023.

Depuis 2007-2008, le partage des recettes municipales a augmenté d'environ 106 p. 100, assurant une source de financement stable et prévisible aux municipalités de la Saskatchewan qui repose sur un pourcentage des recettes engendrées par la TVP.

Le budget verse 448,5 millions de dollars en aide provinciale directe aux municipalités, sous forme de subventions et d'initiatives diverses.

Monsieur le Président, ce budget comprend un investissement ciblé de 233 millions de dollars qui contribuera à répondre aux priorités des collectivités, des entreprises et des organismes autochtones.

Cela représente une augmentation marquée de plus de 20 p. 100 par rapport à l'an dernier.

La Saskatchewan compte un nombre sans cesse croissant d'entreprises appartenant à des Autochtones qui emploient des milliers de personnes et génèrent des millions en revenus chaque année.

Ce budget prévoit une somme de 475 000 \$ pour la mise en place de la Saskatchewan Indigenous Investment Finance Corporation, une société d'investissement et de financement aux Autochtones.

La société offrira jusqu'à 75 millions de dollars en garanties de prêts du secteur privé pour des prêts aux communautés et organismes autochtones qui seront investis dans des projets d'exploitation des ressources naturelles et d'agriculture à valeur ajoutée.

Monsieur le Président, nous bâtissons une économie forte pour améliorer la qualité de vie de tous les citoyens de la Saskatchewan.

Pour offrir cette qualité de vie améliorée aux citoyens de la Saskatchewan, il faut notamment rendre le coût de la vie plus abordable.

C'est pourquoi nous allons continuer la prestation pour familles actives et verser 150 \$ par enfant inscrit à une activité sportive, récréative et culturelle.

La prestation offre un supplément de 50 \$ par enfant aux familles d'enfants handicapés.

Le crédit d'impôt pour la rénovation domiciliaire de la Saskatchewan continue lui aussi cette année et offre un crédit d'impôt de 10,5 p. 100 jusqu'à concurrence de 20 000 \$ pour des rénovations domiciliaires admissibles achevées entre le 1^{er} octobre 2020 et le 31 décembre 2022.

Le crédit d'impôt devrait couvrir 44,7 millions de dollars en coûts en 2022-2023 et contribuer à rendre la vie plus abordable pour la population de la Saskatchewan tout en générant de l'activité et en créant des emplois dans le secteur de la construction et les métiers spécialisés.

Cette année encore, la Saskatchewan est sur la bonne voie pour avoir le taux d'imposition sur le revenu des particuliers parmi les plus bas au pays.

Depuis 2007, les exemptions appliquées à l'impôt sur le revenu des particuliers (IRP) ont permis à 112 000 personnes de ne pas être tenues de payer de l'impôt provincial.

Aujourd'hui, une famille de quatre de la Saskatchewan dont le revenu totalise 100 000 \$ paie 2 084 \$ de moins en impôt sur le revenu provincial que lorsque notre gouvernement a été élu.

Il s'agit d'économies de 2 000 \$ en impôt seulement – 2 000 \$ de plus dans leurs poches – cette année et chaque année par la suite.

Au total, les réductions appliquées à l'impôt sur le revenu des particuliers au cours des 15 dernières années ont permis aux citoyens de la province d'économiser chaque année plus de 720 millions de dollars.

Investir dans les immobilisations

Monsieur le Président, ce budget permet également de bâtir une Saskatchewan forte.

Grâce à un financement de 3,2 milliards de dollars prévu dans ce budget, la Saskatchewan, par l'entremise de ses sociétés d'État et de son gouvernement exécutif, a investi 40 milliards de dollars en immobilisations depuis 2008.

Au cours des quatre prochaines années, la Saskatchewan investira près de 12 milliards de dollars dans ses infrastructures et se rapprochera des objectifs énoncés dans notre *Plan de croissance*.

Ce budget prévoit un investissement de 156,6 millions de dollars en immobilisations dans le secteur des soins de santé.

Ce financement servira notamment aux fins suivantes :

- 15,2 millions de dollars pour les centres de soins d'urgence à Regina et à Saskatoon;
- 13,5 millions de dollars pour poursuivre les travaux de construction à l'hôpital Victoria de Prince Albert;
- 6 millions de dollars pour poursuivre les travaux de remplacement de l'hôpital général de Weyburn;
- 6,5 millions de dollars pour continuer les activités de conception et d'approvisionnement relatives à l'aménagement de lits de soins de longue durée pour les patients nécessitant des soins spécialisés et courants à Regina;

- 3 millions de dollars pour les installations de soins de longue durée à Grenfell et 2 millions de dollars pour les installations de soins de longue durée à La Ronge.

Depuis 2008, près de 2,1 milliards de dollars ont été investis dans des établissements de soins de santé, notamment pour la construction d'hôpitaux, dont l'hôpital pour enfants Jim Pattison, l'hôpital North Battleford de la Saskatchewan et l'hôpital Dr. F. H. Wigmore à Moose Jaw.

Nous avons également construit 15 nouveaux établissements de soins de santé de longue durée à l'échelle de la province.

Le présent budget investit également 846 millions de dollars dans l'exploitation, l'entretien, la construction et l'amélioration de plus de 1 100 kilomètres de routes provinciales par l'entremise du ministère de la Voirie.

Ce budget prévoit 479,5 millions de dollars en immobilisations relatives au transport, dont 452 millions de dollars pour améliorer les routes provinciales, et nous place en bonne position pour respecter les engagements énoncés dans le *Plan de croissance* visant à construire et à améliorer 10 000 kilomètres du réseau routier provincial d'ici 2030.

Les travaux d'amélioration prévus comprennent ce qui suit :

- les travaux d'élargissement à quatre voies sur la route 3 à l'ouest de Prince Albert;
- l'amélioration du corridor de la route 5 à l'est de Saskatoon;
- la planification et les travaux préalables à la construction pour les projets d'élargissement à quatre voies sur les routes 6 et 39 près de Regina et Weyburn.

Ce budget finance dans son intégralité le programme quinquennal d'amélioration de la sécurité aux intersections (Enhanced Intersection Safety Program), doté d'un budget de 65 millions de dollars.

Il investit également 27 millions de dollars dans le programme de routes rurales intégrées pour la croissance (Rural Integrated Roads for Growth Program), le programme de routes urbaines de raccordement (Urban Highway Connector Program) et le programme de partenariat pour les aéroports communautaires (Community Airport Partnership Program).

Monsieur le Président, avec le budget de cette année, plus de 11,5 milliards de dollars ont été investis dans les infrastructures de transport depuis 2008 afin d'améliorer plus de 18 400 kilomètres de routes provinciales.

Le budget prévoit des investissements de l'ordre de 168,6 millions de dollars dans les infrastructures scolaires.

Ce budget comprend 95,2 millions de dollars pour appuyer les travaux de planification et de construction en cours de 15 nouvelles écoles et la rénovation de cinq écoles existantes à Regina, Lloydminster, Saskatoon, Moose Jaw, Carrot River, La Loche, Blaine Lake, Lanigan, Yorkton, North Battleford et Wilcox.

Depuis 2008, notre gouvernement a investi approximativement 2,3 milliards de dollars pour construire 57 nouvelles écoles et entreprendre 28 projets de rénovation majeure.

Monsieur le Président, ce budget investit près de 292 millions de dollars dans l'infrastructure des services gouvernementaux.

Cet investissement comprend 74,5 millions de dollars pour des barrages, des canaux d'approvisionnement en eau et divers projets d'irrigation qui contribuent à l'atteinte des objectifs en matière d'économie, d'irrigation et de sécurité alimentaire énoncés dans le *Plan de croissance* de la Saskatchewan.

Cet investissement comprend également un financement de 56,4 millions de dollars dans les infrastructures des tribunaux et des centres correctionnels, notamment la poursuite des travaux de construction du Centre de détention de Saskatoon qui représente approximativement la moitié de ce financement.

Ce budget comprend 268,6 millions de dollars pour les infrastructures municipales et la réalisation de projets qui s'inscrivent dans le Programme d'infrastructure Investir dans le Canada, le Fonds pour le développement des collectivités du Canada et le nouveau Fonds Chantiers Canada.

Le budget prévoit des investissements de 31 millions de dollars cette année pour l'enseignement supérieur, l'essentiel de cet investissement étant consacré aux travaux d'entretien et de planification des immobilisations en cours dans nos établissements d'enseignement postsecondaire.

Dans ce budget, les sociétés d'État investiront 1,8 milliard de dollars dans de grands projets d'immobilisations.

- SaskPower investira 1,1 milliard de dollars pour améliorer le réseau d'électricité de notre province afin de répondre à la demande et de maintenir la fiabilité du réseau;
- SaskEnergy investira 272,8 millions de dollars dans le réseau de distribution de gaz naturel de la province;
- SaskTel investira 377 millions de dollars dans son réseau de télécommunications.

Nos sociétés d'État ont investi plus de 22 milliards de dollars en immobilisations depuis 2008.

Notre plan d'immobilisations dans ce budget crée des emplois, stimule notre économie et veille à doter la Saskatchewan des écoles, des hôpitaux, des routes et autres infrastructures essentielles dont elle a besoin pour être une province forte et prospère.

Conclusion

Monsieur le Président, après deux années très difficiles, la Saskatchewan est de retour sur la bonne voie.

Notre économie est de retour sur la bonne voie, attirant des milliards de dollars en nouveaux investissements et générant des milliers de nouveaux emplois.

Nos finances provinciales sont de retour sur la bonne voie, comme en témoignent la diminution de 2 milliards de dollars du déficit provincial et un plan de retour à l'équilibre budgétaire d'ici quatre ans.

Et notre capacité à offrir des services gouvernementaux essentiels est elle aussi de retour sur la bonne voie maintenant que la pandémie semble s'essouffler et que la vie semble reprendre son cours.

La Saskatchewan est de retour sur la bonne voie, et l'avenir est prometteur.

Les investissements de ce budget permettront de veiller à ce que notre économie demeure forte...

À ce que les services gouvernementaux importants continuent d'être améliorés...

Et à ce que des jours meilleurs nous attendent.